

**BOSNA I HERCEGOVINA**  
*Centar za informiranje i  
priznavanje dokumenata iz  
područja/oblasti visokog  
obrazovanja*



**BOSNA I HERCEGOVINA**  
*Centar za informisanje i priznavanje  
dokumenata iz  
oblasti visokog obrazovanja*

***Centre for Information and Recognition of Qualifications in Higher Education***

---

**IZVJEŠTAJ**  
**O RADU CENTRA ZA INFORMISANJE I PRIZNAVANJE DOKUMENATA IZ**  
**OBLASTI VISOKOG OBRAZOVANJA ZA 2010. GODINU**  
(Bosanski jezik)

Mostar, januar 2011. godine

---

88000 Mostar, Ulica Kneza Branimira 12  
telefon +387 36 333 980  
[www.cip.gov.ba](http://www.cip.gov.ba)



---

88000 Mostar, Ulica Kneza Branimira 12  
faks +387 36 333 991  
[www.cip.gov.ba](http://www.cip.gov.ba)

Obaveza izrade i dostavljanja Izvještaja o radu propisana je Zakonom o ministarstvima i drugim organima uprave i, planirana Programom rada Vijeća ministara Bosne i Hercegovine za 2011. godinu.

Izvještaj o radu Centra za informisanje i priznavanje dokumenata iz oblasti visokog obrazovanja sadrži opis najznačajnijih aktivnosti koje su izvršene, ocjenu stanja u oblasti informisanja i priznavanja dokumenata u BiH i ostvarene rezultate u 2010. godini u oblasti koja je u nadležnosti Centra za informisanje i priznavanje dokumenata iz oblasti visokog obrazovanja.

Izvještaj je sačinjen na osnovu planiranih poslova i zadataka koji su utvrđeni Programom rada Centra za informisanje i priznavanje dokumenata iz oblasti visokog obrazovanja za 2010. godinu, kao i u skladu sa zahtjevima nadležnih institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih organizacija koje se bave reformom visokog obrazovanja. Izvršeni poslovi i zadaci, na osnovu kojih je rađen ovaj Izvještaj, evidentirani su, tokom godine, kroz informacije, izvještaje, programe, druge materijale i pojedinačne akte.

Izvještaj o radu Centra za informisanje i priznavanje dokumenata iz oblasti visokog obrazovanja za 2010. godinu dostavlja Upravnom odboru na razmatranje, a Vijeću ministara Bosne i Hercegovine na razmatranje i usvajanje.

## SADRŽAJ

	strana
<b>1. Uvod</b>	4
<b>2. Realizacija najznačajnijih aktivnosti</b>	4
<b>3. Stanje u oblasti informisanja i priznavanja u BiH</b>	5
<b>4. Izvršenje zakona</b>	6
<b>5. Zaključivanje međunarodnih ugovora</b>	6
<b>6. Evropske integracije</b>	7
6. 1. Projekti nareformi obrazovanja	
6. 2. Organizacija konferencije MERIC	
6. 3. Učešće na međunarodnim konferencijama	
<b>7. Ostali planirani i izvršeni programski zadaci</b>	10
1. Zadaci iz okvira osnovne djelatnosti koji su izvršeni u izvještajnom periodu	10
2. Web stranica	11
3. Informacijski sistemi	11
4. Kadrovske aktivnosti	11
5. Izrada podzakonskih akta	13
6. Javne nabavke	14
7. Obuka državnih službenika	15
8. Planiranje budžeta	16
9. Provođenje preporuka Kancelarije za reviziju	17
10. Saradnja sa nadležnim ministarstvima i drugim institucijama	18
11. Kancelarijsko poslovanje	18

## I UVOD

Centar za informisanje i priznavanje dokumenata iz oblasti visokog obrazovanja (u daljem tekstu: Centar) osnovan je Okvirnim zakonom o visokom obrazovanju u Bosni i Hercegovini ("Službeni glasnik BiH", broj 59/07 i 59/09) kao samostalna upravna organizacija.

Odlukom Vijeća ministara Bosne i Hercegovine o početku rada i utvrđivanju sjedišta Centra za informisanje i priznavanje dokumenata iz oblasti visokog obrazovanja, broj 4/08 od 10. januara 2008. godine, koja je objavljena u "Službenom glasniku BiH", broj 9/08, propisano je da je sjedište Centra u Mostaru.

Odredbom člana 46. stav 3. i 4. Okvirnog zakona o visokom obrazovanju u Bosni i Hercegovini ("Službeni glasnik BiH", broj 59/07 i 59/09 u daljem tekstu: Okvirni zakon) propisano je da Centrom rukovodi direktor, a upravlja Upravni odbor. Upravni odbor Centra ima sedam članova. Članove Upravnog odbora bira Vijeće ministara Bosne i Hercegovine u skladu sa procedurom koja je utvrđena zakonom.

## II REALIZACIJA NAJZNAČAJNIJIH AKTIVNOSTI

U skladu sa Programom rada za 2010. godinu učinjeni su značajni naponi i preduzete potrebne mjere i aktivnosti radi obezbjeđenja neophodnih normativno-pravnih, finansijskih, kadrovskih i drugih pretpostavki za uspješno izvršavanje zakonima utvrđenih nadležnosti Centra.

Posebne aktivnosti, u izvještajnom periodu, bile su usmjerene na stvaranje uslova za zakonito, stručno i blagovremeno izvršavanje poslova i zadataka iz okvira osnovne djelatnosti Centra koja je propisana Okvirnim zakonom, Konvencijom o priznavanju kvalifikacija koje se odnose na visoko obrazovanje u evropskoj regiji (Lisabonska konvencija) i njenim pratećim dokumentima i drugim propisima.

U skladu sa utvrđenim programskim aktivnostima, u izvještajnom periodu, najznačajnije aktivnosti Centra bile su usmjerene na izvršavanje sledećih poslova i zadataka:

- Organizaciji Drugog sastanaka Mediteranske mreže nacionalnih centara za informisanje i priznavanje visokoškolskih kvalifikacija (MERIC) i Osmo zasjedanje Međunarodnog komiteta za primjenu Međunarodne konvencije o priznavanju studija, diploma i stepena na nivou visokog obrazovanja u arapskim i evropskim mediteranskim zemljama;
- Izradi i donošenju Preporuka o kriterijima za vrednovanje inostranih visokoškolskih kvalifikacija u postupku priznavanja u svrhu zapošljavanja i nastavka obrazovanja;
- Dostavljanju obavještenja, mišljenja i preporuka stranama sa zakonitim interesom o načinu priznavanja visokoškolskih kvalifikacija stečenih izvan Bosne i Hercegovine nakon 6. aprila 1992. godine i obavještenja o vjerodostojnosti stečnih diploma za lica koja su već zasnovala radni odnos, a poslodavac istim nije tražio priznavanje diplome;
- Učešću u projektima Evropske unije, Vijeća Evrope, Delegacijom Evropske komisije, UNESCO-om i drugim evropskom i međunarodnim organizacijama;
- Učešće na regionalnim i međunarodnim konferencijama;
- Izradi i dostavljanju potrebnih finansijskih izvještaja nadležnim institucijama Bosni i Hercegovini;
- Uspostavljanju i uređivanju web stranice Centra;
- Saradnji sa mrežom ENIC/NARIC centara u Evropi i svijetu;
- Pripremanju i dostavljanju Zahtjeva za dodjelu finansijskih sredstava iz Budžeta za 2011. godinu;

- Izradi opštih pravnih akta u skladu sa propisima;
- Javne nabavke;
- Kadrovske aktivnosti;
- Pripremanje sjednica Upravnog odbora Centra;
- Organizovanje kancelarijskog i arhivskog poslovanja;
- Saradnji sa nadležnim ministarstvima obrazovanja, univerzitetima i drugim nadležnim institucijama u Bosni i Hercegovini.

Cijenimo da je jedna od najvažnijih aktivnosti sadržana u činjenici da je početkom 2010. godine Centar i zvanično postao dio ENIC/NARIC mreže putem koje vrši stalnu razmjenu informacija o priznavanju visokoškolskih kvalifikacija. Od marta 2010. godine, Centar je aktivan član međunarodne mreže ENIC/NARIC centara unutar koje je uključen u ENIC listu (ENIC/NARIC Listserv), na kojoj se svakodnevno razmjenjuju pitanja i informacije vezana za procedure i postupke priznavanja visokoškolskih kvalifikacija i akreditaciju visokoškolskih ustanova.

Centar, kao samostalna upravna organizacija, postoji i funkcioniše dvije godine. Za to vrijeme postignuti su značajni rezultati na organizaciji, kadrovskom jačanju i ostvarivanju osnovne djelatnosti, te se, s pravom, može konstatovati da je stanje u oblasti sa stanovišta propisane nadležnosti, uloge i zadataka Centra, pozitivno i na zadovoljavajućem nivou.

### **III STANJE U OBLASTI INFORMISANJA I PRIZNAVANJA DOKUMENATA U BOSNI I HERCEGOVINI**

Prema saznanjima do kojih je došao ovaj Centar kroz analizu kantonalnih i entitetskog zakona o visokom obrazovanju, ne postoji jedinstven pristup u rješavanju pitanja informisanja i priznavanja usaglašen sa Okvirnim zakonom i odredbama Lisabonske konvencije, tako da ukupno stanje u oblasti informisanja i priznavanja visokoškolskih kvalifikacija na teritoriji Bosne i Hercegovine nije na zadovoljavajućem nivou. Na ovakvo stanje, pored ostalog, utiču sljedeći razlozi:

1. Zakoni o visokom obrazovanju u kantonima u Federaciji Bosne i Hercegovine nisu u potrebnoj mjeri usaglašeni sa Konvencijom o priznavanju kvalifikacija koja se odnosi na visoko obrazovanje u evropskoj regiji (Lisabonska konvencija) i njenim pratećim dokumentima. S obzirom da je Lisabonska konvencija ratifikovana od strane Predsjedništva Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 16/03-Međunarodni ugovori) ona je postala sastavni dio pravnog sistema Bosne i Hercegovine i njena primjena ima obavezujući karakter na cijeloj teritoriji Bosne i Hercegovine.

2. Većina kantonalnih ministarstva obrazovanja i nadležnih tijela na univerzitetima u Federaciji Bosne i Hercegovine ne vrše priznavanje visokoškolskih kvalifikacija na način propisan Lisabonskom konvencijom, nego se i dalje vrši postupak nostrifikacije diploma prema Zakonu o nostrifikaciji i ekvivalenciji inostranih školskih svjedočanstava ("Službeni list SR BiH", broj 7/88), čije pojedine odredbe su prevaziđene i neprimjenjive, a to nije cilj i namjera Lisabonske konvencije, te se takvim postupcima, u određenoj mjeri, dovodi u pitanje dosljedno izvršavanje obaveza koje je preuzela Bosna i Hercegovina ratifikacijom Lisabonske konvencije.

3. Nije se u potrebnoj mjeri pristupilo usklađivanju kantonalnih zakona o visokom obrazovanju sa Okvirnim zakonom, iako je odredbom člana 63. stav 1. ovog Zakona propisano: "Zakoni Republike Srpske i kantonalni zakoni iz oblasti visokog obrazovanja uskladiće se sa odredbama ovog Zakona u periodu od šest mjeseci nakon njegovog stupanja na snagu".

U sagledavanju ukupnog stanja u oblasti priznavanja visokoškolskih kvalifikacijau BiH, treba naglasiti da je Republika Srpska usaglasila svoj Zakon o visokom obrazovanju sa Okvirnim

zakonom i Lisabonskom konvencijom, da je donijela potrebne podzakonske propise i uspješno rješava pitanja priznavanja na teritoriji RS.

#### **IV IZVRŠENJE ZAKONA**

1. Na osnovu člana 45. alineja 7. Okvirnog zakona, a u skladu sa Programom rada Centra za 2010. godinu, direktor Centra donio je Preporuke o kriterijima za vrednovanje inostranih visokoškolskih kvalifikacija u postupku priznavanja u svrhu zapošljavanja i nastavka obrazovanja. U postupku donošenja ovih Preporuka, Centar je izradio Nacrt preporuka koji je dostavljen radnoj grupi na razmatranje, davanje mišljenja i prijedloga. Nakon dostavljenih mišljenja i prijedloga od strane članova Radne grupe, sačinjen je Prijedlog preporuka koji je dostavljen Ministarstvu civilnih poslova BiH, entitetskim i kantonalnim ministarstvima obrazovanja, Odjeljenju za obrazovanje Vlade Brčko distrikta BiH i javnim univerzitetima radi razmatranja i davanja prijedloga i mišljenja. Na ovaj način obzbiježena je najšira javna rasprava u koju su uključene sve institucije u BiH koje se bave pitanjima visokog obrazovanja. Preporuke o kriterijima za vrednovanje inostranih visokoškolskih kvalifikacija u postupku priznavanja u svrhu zapošljavanja i nastavka obrazovanja objavljene su u "Službenom glasniku Bosne i Hercegovine", "Službenim novinama Federacije BiH", "Službenom glasniku Republike Srpske" i "Službenom glasniku Brčko distrikta BiH", kao i na web stranici Centra.

2. Na zahtjev Ministarstva civilnih poslova BiH, Centar je pripremio informaciju o izvršenju Okvirnog zakona o visokom obrazovanju u Bosni i Hercegovini, kao i drugih aktivnosti koje se odnose na provođenje Lisabonske konvencije iz nadležnosti Centra.

3. Na zahtjev Ustavno-pravne komisije Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH, dostavili smo mišljenje o vjerodostojnom tumačenju Okvirnog zakona o visokom obrazovanju u Bosni i Hercegovini.

4. Centar je zajedno sa Upravnim odborom Centra pripremio tekst Statuta Centra i isti dostavio Vijeću ministara Bosne i Hercegovine. Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, u skladu sa članom 46. stav 2. Okvirnog zakona, Odlukom broj 31/10 od 11. februara 2010. godine dao saglasnost na tekst Statuta Centra.

5. U saradnji sa Upravnim odborom pripremljen je Poslovnik o radu Upravnog odbora Centra. Upravni odbor donio je Poslovnik na sjednici koja je održana 19. marta 2010. godine.

#### **V ZAKLJUČIVANJE MEĐUNARODNIH UGOVORA**

Shodno Zakonom utvrđenim nadležnostima, Centar nije ovlašćen da preduzima mjere radi zaključivanja međunarodnih ugovora.

#### **VI EVROPSKE INTEGRACIJE**

##### **1) Projekti na reformi obrazovanja**

Centar je u izvještajnom periodu nastavio s kontinuiranom saradnjom s Delegacijom Evropske komisije, Vijećem Evrope i drugim evropskim i međunarodnim organizacijama i tijelima, koja rade na realizaciji projekata iz oblasti reforme obrazovanja u Bosni i Hercegovini.

U izvještajnom periodu Centar je bio uključen u četiri takva projekta:

**"Jačanje visokog obrazovanja u BiH III"**, zajednički projekt Evropske komisije i Vijeća Evrope. Projekt ima za cilj donošenje preporuka za usvajanje nove pravne regulative o

osiguranju kvaliteta u visokom obrazovanju u BiH; započinje aktivnosti eksterne evaluacije BiH univerziteta; primjenu državnog kvalifikacijskog okvira na nekoliko konkretnih studijskih programa; te jačanje mreže BiH eksperata za osiguranje kvalitete.

U okviru ovog Projekta proveden je pilot projekat, čiji je cilj izraditi konstruktivni pristup integrisanja novih Bolonjskih stepena i postojećih smjernica u BiH, te da pruži smjernice za dalju primjenu okvira. Četrdeset i pet predmetnih stručnjaka sa 10 javnih i privatnih univerziteta učestvovali su u ovoj aktivnosti, primjenili okvir na tri polja studija (ekonomija, mašinstvo i engleski jezik), i izradili modularni osnovni nastavni plan i program za ove kvalifikacije. Među instrumentima izrađenim u sklopu ove aktivnosti je "Vodič dobre prakse u izradi nastavnih planova i programa", kao i niz obrazaca za izradu nastavnih planova i programa i validnost programa.

**"EU podrška reformi visokog obrazovanja u BiH"**, projekt iz IPA iz 2007. godine - projekt je službeno počeo 21.10.2009. godine. Cilj projekta je funkcionalno jačanje Centra; izrada prvog nacrt dokumenta o problematici koju treba obuhvatiti zakon o prepoznavanju diploma; izradu modela integrisanog univerziteta u BiH i dalje preporuke za jačanje integrisanog univerziteta. Kako bi primjena Projekta bila što kvalitetnija, održano je pet sastanka sa predstavnicima konsultantske kuće GOPA i task menadžerom Delegacije Evropske komisije u BiH, na kojima je razmatrano stanje u oblasti, te dogovoreni dalji koraci u primjeni projekta.

**"Izgradnja institucionalnih kapaciteta u procesu priznavanja stranih diploma u BiH"**, projekt Chevening Udruženja stipendista u BiH, koji ima za cilj izradu modela preporuka o priznavanju stranih diploma i osiguranje tehničke podrške Centru. Projekt je započeo sredinom novembra prošle godine. Održana su dva sastanka sa koordinatorom projekta na kojima su dogovorene naredne aktivnosti, učešće u organiziranju radionice "Novi pristup priznavanju stranih diploma u BiH", te dostavljeno mišljenje na dokument Mapa puta procedura/nacrt pravilnika o priznavanju stranih diploma za primjenu u BiH.

U junu 2010. godine, Centar je podnio zahtjev za učešće u radu **UNESKO-vog portala za visoko obrazovanje**. Portal nudi pristup informacijama o priznatim visokoškolskim institucijama u zemljama učesnicima u radu portala, statusu i kontroli kvaliteta visokoškolskih ustanova i druge informacije potrebne zainteresovanim stranama. Centar vrši administriranje nad dijelom web stranice koji se odnosi na visokoobrazovni sistem Bosne i Hercegovine.

## **2) Organizacija konferencije MERIC**

U okviru UNESCO (Organizacija Ujedinjenih nacija za obrazovanje, nauku i kulturu) programa participacije za 2008-2009. Ministarstvu civilnih poslova BiH odobreno je 25.000 američkih dolara za projekat organizovanja Drugog sastanka Mediteranske mreže nacionalnih centara za informisanje i priznavanje kvalifikacija (MERIC) i Osmog zasjedanja Međuvladinog Komiteta za primjenu međunarodne Konvencije o priznavanju studija, diploma i stepena na nivou visokog obrazovanja u arapskim i evropskim mediteranskim zemljama.

S obzirom da je Centar počeo sa radom i da je preuzeo ulogu predstavnika BiH u Evropskoj i Mediteranskoj mreži nacionalnih centara za informisanje i priznavanja (ENIC/NARIC i MERIC), Centru je povjerena organizacija gore navedenih sastanaka. Centar je bio tehnička podrška predstavnicima UNESCO-a i svim ostalim učesnicima.

Drugi sastanak Mediteranske mreže nacionalnih centara i Osmo zasjedanje Međuvladinog komiteta su održani 11. i 12. februara 2010. godine u Mostaru.

Na Drugom sastanku Mediteranske mreže državnih centara za priznavanje kvalifikacija sastali su se stručnjaci koji rade u oblasti priznavanja kvalifikacija u zemljama Mediterana, te su raspravljali o vidovima buduće saradnje državnih centara za informiranje i priznavanje u ovoj regiji.

Osmo zasjedanje Međuvladinog komiteta za primjenu Međunarodne konvencije o priznavanju

studija, diploma i stupnjeva na razini visokog obrazovanja u arapskim i evropskim mediteranskim zemljama bila je prilika da se izvrši analiza primjene ove konvencije, te da se istraže novi pravci i mogućnosti. Raspravljalo se i o pitanjima razmjene informacija, te daljeg razvoja i međusobne koordinacije u oblasti priznavanja kvalifikacija u visokom obrazovanju u zemaljama Mediterana. Ovim sastancima prisustvovalo je 27 učesnika iz 12 zemalja potpisnica Mediteranske konvencije, predstavnici UNESCO-vog Odjeljenja za visoko obrazovanje, Vijeća Evrope i Arapske mreže za osiguranje kvalitete (ANQAHE). Bosna i Hercegovina igra značajnu ulogu u međuregionalnoj saradnji, a ova dva skupa ujedno su doprinijela promociji novoosnovanog Centra. Mediteranska konvencija je jedna od ukupno 6 regionalnih konvencija UNESCO-a koja se bavi pitanjima priznavanja u oblasti visokog obrazovanja. Ove konvencije je ratifikovalo preko 100 zemalja članica UNESCO. Na kraju sastanaka usvojena je Mostarska deklaracija.

### 3) Učešće na međunarodnim konferencijama i drugim aktivnostima

Predstavnici Centra uzeli su aktivno učešće na međunarodnim konferencijama i u drugim aktivnostima koje su organizovane iz oblasti visokog obrazovanja, i to:

1. Učešće na tri dvodnevne radionice projekta **"Jačanje visokog obrazovanja u BiH III"** (Banja Luka, 19. i 20. 02. 2010. godine; Neum, 16. i 17. 04. 2010. godine i Sarajevo, 18. i 19. 06.2010. godine). Cilj radionice je da obezbijedi zajedničko razumijevanje predmetne materije, ključne elemente okvira kvalifikacija i njihovu ulogu u reformi nastavnih planova i programa.
2. Učešće na Konferenciji **"Primjena Okvira visokoškolskih kvalifikacija u BiH, rezultati, zaključci i sljedeći koraci"**, kojom je zaključen proces testne primjene Okvira visokoškolskih kvalifikacija u BiH.
3. Učešće na studijskom putovanju u Republici Austriji (Beč i Grac), od 07.11. do 13.11.2010. godine, u okviru Projekta **"EU podrška reformi visokog obrazovanja u BiH"**. Tokom studijske posjete Austriji, predstavnik Centra je posjetio i upoznao se sa radom Federalnog ministarstva obrazovanja, ENIC/NARIC centra, Univerziteta za primjenjene tehničke nauke u Beču, Federalnog ministarstvo ekonomije, porodice i mladih, Univerziteta u Gracu i Federalnog ministarstva zdravlja.
4. Učešće na jednoj dvodnevnoj i tri jednodnevne radionice Radne grupe 1- Projekta **"EU podrška reformi visokog obrazovanja u BiH"**, na kojima je predstavnik Centra izvršio prezentaciju rada Centra; izrađena je Analiza stanja zakonodavstva i prakse u oblasti priznavanja inostranih visokoškolskih kvalifikacija/isprava u BiH, a u toku je izrada Pravnog okvira o vrednovanju i priznavanju inostranih visokoškolskih kvalifikacija u BiH.
5. Učešće na jednoj jednodnevnoj radionici Radne grupe 2- Komponenta II Projekta **"EU podrška reformi visokog obrazovanja u BiH"**, na kojoj je rađeno na izradi Analize stanja u oblasti visokog obrazovanja u BiH, finalizaciji preporuka koje se odnose na opšte stanje u visokom obrazovanju u BiH, pregledu stanja univerziteta i pripremi nacrtu za izradu akcionih planova i primjenu preporuka.
6. Učešće na jednoj jednodnevnoj radionici Radne grupe za izradu Osnova kvalifikacijskog okvira u BiH, na kojoj je dokument finaliziran i usaglašen.
7. Učešće na dvodnevnoj konferenciji **"Kvalifikacijski okvir kao instrument za unapređenje cjeloživotnog učenja"**, u organizaciji Evropske trening fondacije i Agencije za predškolsko, osnovno i srednje obrazovanje.
8. Učešće na Konferenciji **"Sekundarna analiza TIMSS 2007 u BiH"**, u organizaciji Agencije za predškolsko, osnovno i srednje obrazovanje.
9. Učešće na jednodnevnoj radionici **"Novi prisup priznavanja stranih diploma u BiH"**, u okviru Projekta **"Izgradnja institucionalnih kapaciteta u procesu priznavanja stranih**

**diploma u BiH"**, projekt Chevening Udruženja stipendista u BiH, na kojoj je predstavnik Centra prezentirao analizu zakona iz oblasti priznavanja inostranih visokoškolskih kvalifikacija.

10. Učešće na jednodnevnoj radionici pod nazivom **"Trendovi i prakse u procesu priznavanja kvalifikacija"** koju je organizovala TEMPUS kancelarija u Bosni i Hercegovini, na kojoj je predstavnik Centra imao prezentaciju vezanu za značaj i ulogu Centra u procesu priznavanja.

11. Učešće na redovnom godišnjem **17. sastanku ENIC-NARIC mreže** u Parizu. Cilj sastanka je bio da se predstavnici ENIC nacionalnih Informacijskih centara koji svakodnevno komuniciraju putem ENIC mreže, upoznaju, razmjene iskustva i dogovore dalje korake u radu. Takođe je konstatovano da ENIC/NARIC mreža u potpunosti izvršava zadatke zbog kojih je osnovana.

12. Predstavnik Centra prisustvovao je **5. sastanku Odbora Konvencije o priznavanju kvalifikacija visokoškolskog obrazovanja u evropskoj regiji**, u Parizu. Tema sastanka bila je pregled "Preporuka o kriterijima i procedurama za ocjenu stranih kvalifikacija i perioda studija", prilikom koje su usvojene izmjene koje se tiču korištenja preporuka za sve nivoe obrazovanja.

13. Predstavnik Centra prisustvovao je **Konferenciji o studentskoj mobilnosti i priznavanju perioda studija u inostranstvu**, u Ljubljani, Republika Slovenija. Konferenciji je prisustvovalo više od 200 učesnika, pretežno sa područja Zapadnog Balkana. Na Konferenciji se raspravljalo o izazovima u pogledu mobilnosti i priznavanja perioda studija u inostranstvu. Opšta je konstatacija da bez priznavanje perioda studija u inostranstvu, nema istinske mobilnosti studenata. Na kraju Konferencije date su preporuke vladama, visokoškolskim obrazovnim institucijama i studentima.

14. Direktor Centra učestvovao je na četiri sjednice Upravnog odbora Projekta „EU podrška reformi visokog obrazovanja u BiH“ i na tri sjednice Upravnog odbora Projekta „Jačanje visokog obrazovanja u BiH III“.

15. Direktor Centra je učestvovao na dvije sjednice Rektorske konferencije Bosne i Hercegovine i na jednoj sjednici Konferencije ministara obrazovanja BiH.

## **VII OSTALI PLANIRANI I IZVRŠENI PROGRAMSKI ZADACI**

### **1. 1. Zadaci iz okvira osnovne djelatnosti koji su izvršeni u izvještajnom periodu**

U toku 2010. godine, Uprava za indirektno oporezivanje Bosne i Hercegovine u cilju revizije diploma zaposlenih službenika, dostavila je 69 zahtjeva za provjeru vjerodostojnosti diploma. Dobijene diplome dostavljene su ENIC/NARIC centrima Republike Hrvatske, Srbije, Crne Gore, Ruske Federacije, Njemačke i Velike Britanije na provjeru, te smo dobijene informacije o vjerodostojnosti traženih diploma dostavili Upravi za indirektno oporezivanje Bosne i Hercegovine.

U procesu provjere akreditacije visokoškolskih ustanova, naišli smo na slučaj da je diploma izdata na univerzitetu koji nema akreditaciju kako u matičnoj državi (Ruska Federacija), tako ni u državi gdje je lociran (Republika Srbija), o čemu smo obavijestili Upravu za indirektno oporezivanje BiH. Takođe, dobili smo diplomu za koju nismo bili u mogućnosti ustanoviti postojanje visokoškolske ustanove koja ju je navodno izdala, što je upućivalo na to da se radi o tzv. "diploma mill" (diplome koje nemaju pokriće, odnosno izdaju ih ustanove ili pojedinci koji nisu u sastavu visokog obrazovanja). Navedena diploma je „stečena“ u Velikoj Britaniji i o tome smo izvjestili Upravu za indirektno oporezivanje BiH.

Od nacionalnih ENIC centara Australije, Austrije, Belgije, Crne Gore, Irske, Hrvatske, Holandije, Kipra, Norveške, Srbije, Slovenije i Švajcarske dobili smo upite o studijskim

programima u Bosni i Hercegovini, akreditaciji pojedinih fakulteta kao i o vjerodostojnosti diploma. Sve tražene informacije smo dostavili u razumnom roku.

Od Ministarstva prosvjete, nauke, kulture i sporta Županije Posavske, zaprimili smo 66 zahtjeva za dostavljanje mišljenja i preporuka u svrhu nostrifikacije i ekvivalencije inostranih visokoškolskih isprava. Riješena su 34 zahtjeva, a 32 zahtjeva su u postupku rješavanja.

Od zainteresovanih strana dobili smo 15 pisanih zahtjeva za dostavu mišljenja i preporuka u vezi validnosti rješenja o izvršenoj nostrifikaciji inostranih visokoškolskih dokumenata, o ispravnosti postupanja u oblasti priznavanja i ekvivalenciji stečenih naziva, o izradi i donošenju kantonalnog zakona o nostrifikaciji i ekvivalenciji, o stečenoj diplomi po Bolonjskom procesu, te je na sve upite odgovoreno u najkraćem roku.

Od Građevinskog fakulteta u Sarajevu zaprimili smo dopis u kome od ovog Centra traže provjeru vjerodostojnosti diplome koja je stečena na Univerzitetu u Prištini. Kontaktirali smo Univerzitet u Prištini koji je lociran u Kosovskoj Mitrovici i dobili potvrdu o ispravnosti predmetne diplome. Istu smo prosljedili Građevinskom fakultetu u Sarajevu.

U izvještajnom periodu, zaprimljeno je 70 e-mail upita od zainteresovanih strana, sa zahtjevima i upitom gdje i na koji način mogu izvršiti priznavanje stečenih diploma. Pored e-mail korespondencije, u proteklom periodu Centru su se, takođe, zainteresovane strane obraćali telefonskim putem, ali su i lično dolazili u prostorije Centra. Takvih upita smo imali preko 150 i na sve smo blagovremeno odgovorili, odnosno dali konkretne upute zainteresovanim stranama kako da riješe svoj problem.

## **1. 2. Web stranica**

Početakom 2010. godine, sa inteziviranjem rada Centra zakupljena je domena [www.cip.ba](http://www.cip.ba) koja se sa svojim sadržajima pokazala se kao nedovoljno kvalitetna i nije mogla zadovoljiti sve naše zahtjeve, te smo počeli sa osmišljavanjem drugačijeg sadržaja web stranice, odnosno sadržaja koji su od značaja, kako za našu instituciju, tako i za sve zainteresirane strane. Takođe, ova domena u svom nazivu nije sadržavala gov.ba u skladu sa Upustvom o izradi i održavanju službenih internet stranica institucija Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 21/09). Zbog toga smo početkom marta zakupili novu bosansko-hercegovačku državnu internet domenu "ba" kod Univerzitetskog tele-informatičkog centra UTIC Sarajevo. Početkom maja nova web stranica je puštena u rad. Domena nove web stranice je [www.cip.gov.ba](http://www.cip.gov.ba). Stara web stranica je u prelaznom periodu bila još uvijek dostupna, da bi je od 01. 09. 2010. godine potpuno ugasili. Nova web stranica u potpunosti je zadovoljila svojim sadržajima, četverojezična je i urađena je u skladu sa gore navedenim Upustvom, a zaposlenici u Odsjeku za informisanje i saradnju u potpunosti su osposobljeni za samostalno administriranje web stranice.

Da bi se uvjerali u kvalitet sadržaja web stranice od 27. 05. 2010. godine na web stranicu postavljen je brojač posjeta i do 31.12.2010. godine web stranicu je posjetio 69.721 posjetilac iz 69 zemalja svijeta.

## **1. 3. Informacijski sistemi**

U oktobru 2010. godine predstavnik Centra prisustvao je zajedničkoj jednodnevnoj obuci za instalaciju licenciranog softvera koji je za sve institucije Bosne i Hercegovine organizovala korporacija "Microsoft". Nakon obuke, početkom novembra u Ministarstvu prometa i komunikacija Bosne i Hercegovine preuzeti su ključevi za licencirani softver odnosno ključ za operativni sistem Windows 7 i ključ za Microsoft Office 2010 Professional. U drugoj polovini 2010. godine, uspješno su instalisana oba softvera na sve računare u Centru.

Ministarstvu prometa i komunikacija Bosne i Hercegovine poslali su inventarni brojevi kućišta na koje je pomenuti softver instalisan.

Od Ministarstva prometa i komunikacija obavješteni smo da će se u narednom periodu obezbjediti i softver za servere u svim institucijama Bosne i Hercegovine o čemu ćemo biti blagovremeno obaviješteni.

Svim zaposlenim u Centru obezbijeden je hardver i softver neophodan za njihov uspješan rad. Usklađeni su sistemski i aplikacioni računarski programi, te završen proces umrežavanja svih računara, postavljanje i konfiguracija web i mrežnog servera. Svim zaposlenim kreirana je vlastita e-mail adresa.

U izvještajnom periodu, uspješno je instaliran Informacijski sistem za upravljanje ljudskim resursima u institucijama BiH (BH-HRMIS), a čiji je implementator Agencija za državnu službu Bosne i Hercegovine.

Radi tačne evidencije svih zahtjeva koji se odnose na priznavanje diploma u Sektoru za informisanje i priznavanje dokumenata urađena je baza podataka sa osnovnim informacijama o svim dostavljenim upitima i odgovorima na njih.

#### 1. 4. Kadrovske aktivnosti

Pravilnikom o unutrašnjoj organizaciji Centra, predviđeno je da u Centru bude zaposleno ukupno 29 državnih službenika i zaposlenika (1 direktor, 3 rukovodeća državna službenika, 17 državnih službenika i 8 zaposlenika).

Na dan 31. decembar 2010. godine, u Centru je zaposlen direktor. Pored direktora, na neodređeno vrijeme zaposleno je 11 lica i to: 9 (devet) državnih službenika i 2 (dva) zaposlenika, što ukupno iznosi 41,37% u odnosu na broj zaposlenih koji je predviđen Pravilnikom o unutrašnjoj organizaciji. Osim ovih lica, po osnovu ugovoru o radu primljen je jedan zaposlenik sa SSS na tri mjeseca, a jedan pripravnik i dva volontera sa VSS na godinu dana.

Kvalifikaciona i nacionalna struktura zaposlenih je sljedeća:

Naziv radnog mjesta	Stručna sprema	Nacionalna pripadnost	Status	Broj izvršilaca	Ukupno
1	2	3	4	5	6
1.Pomoćnik direktora-šef Ureda	VSS	Srbin	Ruk. državni službenik	1	1
2.Pomoćnik direktora za informisanje, saradnju i priznavanje dokumenata	VSS	Hrvat	Ruk. državni službenik	1	1
3.Pomoćnik direktora za pravne, kadrovske, finansijske i opšte poslove	VSS	Bošnjak	Ruk. državni službenik	1	1
4.Šef odsjeka za pravne, kadrovske i opšte poslove	VSS	Hrvat	Državni službenik	1	1
5.Šef odsjeka za računovodstveno-materijalne poslove	VSS	Srbin	Državni službenik	1	1
6.Šef Odsjeka za informisanje i saradnju	VSS	Bošnjak	Državni službenik	1	1
7.Stručni saradnik prevodilac -lektor	VSS	Srbin	Državni službenik	1	1

8.Stručni saradnik za priznavanje	VSS	Srbin	Državni službenik	1	1
9.Viši stručni saradnik-glavni knjigovođa	VSS	Bošnjak	Državni službenik	1	1
10.Viši referent-vozač	SSS	Srbin	Zaposlenik	1	1
11.Viši referent za blagajničke poslove	SSS	Bošnjak	Zaposlenik	1	1
12.Viši referent za administrativno-tehničke poslove	SSS	Hrvat	Zaposlenik, po osnovu ugovora o radu	1	1
13.Pripravnik	VSS	Hrvat	Zaposlen u skladu sa Pravilnikom o unutrašnjoj organizaciji i Odlukom Vijeća ministara BiH	1	1

Državni službenici i zaposlenici uredno su prijavljeni kod nadležnih službi penzijskog i zdravstvenog osiguranja. Sva lica u radnom odnosu uredno su upisana u Matičnu knjigu zaposlenih, a za sve zaposlene ustrojani su personalni dosjei sa propisanim dokumentima.

#### **1. 5. Izrada podzakonskih i drugih pravnih akata**

U cilju zakonitog rada Centra, a u skladu sa Programom rada za 2010. godinu, u izvještajnom periodu izrađeni su i doneseni sljedeći podzakonski akti:

<b>Redni broj</b>	<b>Naziv podzakonskog pravnog akta</b>
1.	Odluka o imenovanju službenika za informisanje
2.	Odluka o periodičnosti ocjenjivanja državnih službenika
3.	Plan zapošljavanja državnih službenika u 2010. godini
4.	Limit troškova reprezentacije i poklona za 2010. godinu
5.	Odluka o izmjeni i dopuni Oduke o troškovima mobilne telefonije
6.	Plan korištenja godišnjih odmora za 2010. godinu
7.	Odluka o razvrstavanju radnih mjesta srednje stručne spreme u platne razrede C3, C4 i C5
8.	Pravilnik za dodjelu novčane nagrade- stimulacije
9.	Plan učešća na menadžerskim obukama državnih službenika Centra
10.	Plan obuke državnih službenika Centra

11.	Pravilnik o dopunama Pravilnika o uslovima i načinu korištenja službenih vozila i korištenju privatnih vozila za službene svrhe
12.	Odluka o izmjeni Internih pravila za zaključivanje ugovora o djelu
13.	Odluka o procedurama i načinu evidentiranja i plaćanja ulaznih faktura
14.	Uputstvo o kolanju računovodstvene dokumentacije
15.	Interne procedure za stvaranje obaveza
16.	Interne procedure o načinu i postupku izrade budžeta
17.	Odluka o izmjeni Limita troškova reprezentacije i poklona za 2010. godinu
18.	Pravilnik o radu
19.	Lista kategorija registraturne građe s rokovima čuvanja
20.	Odluka o troškovima mobilne telefonije
21.	Odluka o izmjeni plana zapošljavanja državnih službenika u 2010. godini
22.	Pravilnik o izmjenama i dopunama Pravilnika o radu
23.	Odluka o imenovanju prvostepene disciplinske komisije
24.	Odluka o imenovanju drugostepene disciplinske komisije
25.	Poslovnik o radu web redakcije
26.	Odluka o imenovanju prvostepene komisije za štete
27.	Odluka o imenovanju drugostepene komisije za štete
28.	Program osposobljavanja i Plan obuke pripravnika i volontera koji su primljeni u Centar
29.	Instrukcija o načinu i stilu pisanja službenog akta u Centru
30.	Vodič Centra u postupku ostvarivanja prava na pristup informacijama
31.	Indeks registar informacija Centra

### **1. 6. Javne nabavke**

Nakon usvajanja Budžeta za 2010. godinu a u skladu sa Zakonom o finansiranju institucija BiH (član 12.), sačinjen je dokument operativnog budžeta, kojim su ukupno odobrena sredstva Budžeta raspoređena po analitičkim stavkama i po vremenskoj dinamici potrošnje. Po usvojenom operativnom budžetu, sačinjen je godišnji plan javnih nabavki po vrsti, obimu i dinamici.

Postupci javnih nabavki provedeni su u skladu sa zakonom i Planom javnih nabavki. Hronološki prikaz nabavki koje su izvršene postupkom javnih nabavki dat je u sljedećoj tabeli:

Datum	Vrsta postupka	Naziv nabavke	Ugovor dodijeljen	Vrijednost ugovora
Mart	Direktni sporazum	Antivirus software	Wizard Computers d.o.o. Mostar	1.117,00 KM
Mart	Konkurentski zahtjev	Osiguranje službenih vozila	UNIQA Osiguranje d.d. Sarajevo	2.359,89 KM
Jun	Okvirni sporazum	Gorivo	OMV BH Sarajevo	14.040,00 KM
Maj	Konkurentski zahtjev	Kancelarijski materijal	“Antonio komerc” d.o.o. Mostar	6.012,75 KM
Juni	Direktni sporazum	Rashladni uređaji	“Bosnaprom” d.o.o. Konjic	995,00 KM
Juli	Konkurentski zahtjev	Kompjuterski, ostali potrošni materijal i sitan inventar	“Odavić” d.o.o. Trebinje	11.502,99 KM
Avgust	Konkurentski zahtjev	Nabavka putničkog motornog vozila	HJUNDAI AUTO BH d.o.o. Sarajevo	55.000,00 KM
Avgust	Direktni sporazum	Osiguranje službenog vozila	ASA Osiguranje d.d. Sarajevo	2.207,14 KM
Septembar	Konkurentski zahtjev	Kompjuterska oprema i oprema za prenos podataka i glasa	“King” d.o.o. Doboj	10.890,36 KM
Novembar	Konkurentski zahtjev	Gume za službena vozila	“Guma M” d.o.o. Mostar	3.732,30 KM
Decembar	Konkurentski zahtjev	Nabavka kancelarijskog materijala i poslovnih poklona	“Antonio komerc” d.o.o. Mostar	8.170,82 KM
Decembar	Konkurentski zahtjev	Nabavka kancelarijskog namještaja	“Koral interier” d.o.o. Mostar	9.480,69 KM
Decembar	Direktni sporazum	Nabavka metalnog kancelarijskog namještaja	“Primat” d.o.o. Sarajevo	2.999,88 KM
Decembar	Direktni sporazum	Čišćenje klima uređaja	“Termo klima” d.o.o. Mostar	737,10 KM
Decembar	Direktni sporazum	Usluge građevinskih i molerskih radova	„PM Komerc“ d.o.o. Mostar	1.930,00 KM
Decembar	Direktni sporazum	Softver	„HSM Informatika“ d.o.o. Mostar	1.994,60 KM

Nakon okončanih nabavki, putem aplikacije “Wisppa” Agenciji za javne nabavke BiH, u svakom pojedinom slučaju, dostavljani su izvještaji o dodijeljenim ugovorima u postupku javnih nabavki. U okviru postupaka javnih nabavki u Centru, izrađivani su potrebni ugovori o kupoprodaji roba, te redovno dostavljani dopisi Pravobranilaštvu Bosne i Hercegovine i od njega tražena mišljenja na prethodno sačinjene nacрте ugovora.

### 1. 7. Obuka državnih službenika

U izvještajnom periodu posebna pažnja je posvećena obuci državnih službenika.

U tom cilju, sačinjen je Plan obuke državnih službenika u 2010. godini i Plan menadžerskih obuka.

U toku 2010. godine ostvarena je kontinuirana saradnja sa Agencijom za državnu službu Bosne i Hercegovine. Dobra međusobna saradnja doprinijela je činjenici da je Agencija za državnu službu, na naše traženje, organizovala trodnevnu obuku za novozaposlene državne službenike, a za ostale državne službenike organizovala je kurs stranih jezika u Mostaru. Na obuci za novozaposlene državne službenike učestvovalo je sedam državnih službenika, na kursu iz engleskog jezika (prelazni i samostalni stepen) tri, a iz francuskog jezika (početni stepen) jedan državni službenik. Dva državna službenika Centra učestvovala su na prvoj i

drugo radionici HRM foruma u državnim institucijama, dok je jedan državni službenik učestvovao na predavanju na temu: Iskustva Slovenije u Procesu razvoja funkcije HRM u javnoj upravi, koje je organizovala ADS BiH i Forum HRM stručnjaka. Šef Odsjeka za informisanje i saradnju, u okviru stručnog usavršavanja i obučavanja, u septembru mjesecu 2010. godine, pohađao je kurseve engleskog jezika (stepeni: Thershold i Vantage). Na menadžerskim obukama (Moduli I-VIII), u organizaciji Agencije za državnu službu BiH, učestvovali su direktor, pomoćnici direktora i šefovi odsjeka u Centru. Dva državna službenika pohađala su obuku na temu: "Uključivanja principa ravnopravnosti polova u zakone, strategije i politike".

Od februara do maja izvještajne godine, direktor, pomoćnik direktora i šef Odsjeka su pohađali on-line kurs „Priznavanje inostranih kurseva, diploma i kvalifikacija“. Kurs je organizovan posredstvom Holandske organizacije za međunarodnu saradnju u oblasti visokog obrazovanja (NUFFIC)“.

## **1. 8. Planiranje budžeta**

U skladu sa Instrukcijama Ministarstva finansija i trezora Bosne i Hercegovine (u daljem tekstu: MFT BiH), te u skladu sa Zakonom o finansiranju institucija Bosne i Hercegovine, sačinjeni su:

### **1.8.1. Dokument okvirnog budžeta za period 2011-2013. godine**

Ovaj dokument dostavljen je MFT BiH u propisanom roku. Pripremanje Dokumenta okvirnog budžeta je dio srednjoročnog pristupa planiranju budžeta. Dokument okvirnog budžeta predstavlja procjenu sredstava koja će biti potrebna za ostvarivanje strateških i operativnih ciljeva Centra.

Aktivnosti Centra podijeljene su u dva programa i to : Program 1 Informisanje i priznavanje dokumenata u oblasti visokog obrazovanja (koji predstavlja osnovnu djelatnost Centra) i Program 2 Strateško upravljanje i administracija (koji predstavlja administrativnu i logističku podršku u ostvarivanju osnovne djelatnosti Centra).

U ovom srednjoročnom budžetskom okviru, sredstva planirana za obavljanje aktivnosti Centra su planirana na sljedeći način: u 2011. godini 1.732.000,00 KM i sa ukupnim popunjavanjem 23 radna mjesta, a 2012. i 2013. godini 2.062.000,00 KM sa planiranom punom zaposlenošću svih 29 predviđenih radnih mjesta.

### **1.8.2. Zahtjev za dodjelu sredstava iz budžeta za 2011. godinu**

Ovaj zahtjev, nakon obavljenih konsultacija sa predstavnicima MFT BiH, dostavljen je MFT BiH u predviđenom roku do 15.09.2010. godine.

Konačni Zahtjev za dodjelu sredstava iz budžeta za 2011. godinu Centra, sačinjen je na osnovu analize planiranih troškova, cost-benefit analiza, analiza prioritnosti, te elementima očekivanih rezultata i ciljeva, a sve u skladu sa Instrukcijama MFT BiH i preporukama dobijenim na konsultativnom sastanku u MFT BiH povodom sačinjavanja budžetskog zahtjeva.

Ukupan iznos traženih sredstava u Zahtjevu za dodjelu sredstava iz Budžeta za 2011. godinu je 1.029.614,89 KM, što je smanjenje u odnosu na 2010. godinu za iznos od 212.385,11 KM. Od ovih, ukupno traženih sredstava, za **tekuće izdatke** je planirano 1.012.614,89 KM, pri čemu za:

- Bruto plate i naknade (za 15 zaposlenih) u iznosu od: 461.966,26 KM;
- Naknade troškova uposlenih u iznosu od: 112.867,69 KM;
- Putni troškovi u iznosu od: 60.000,00 KM;

- Izdaci telefonskih i poštanskih usluga u iznosu od: 32.000,00 KM;
- Izdaci za energiju i komunalne usluge u iznosu od: 5.000,00 KM;
- Nabavka materijala u iznosu od: 35.000,00 KM;
- Izdaci za usluge prevoza i goriva u iznosu od: 25.000,00 KM;
- Troškovi zakupa u iznosu od: 95.000,00 KM;
- Izdaci za tekuće održavanje u iznosu od: 20.000,00 KM;
- Izdaci za osiguranje i troškove platnog prometa: 7.000,00 KM;
- Ugovorene i druge posebne usluge u iznosu od: 158.780,94 KM;

Za **kapitalne izdatke** planiran je iznos od: 17.000,00 KM.

### **1. 8. 3. Praćenje izvršenja Budžeta i finansijsko izvještavanje**

U skladu sa Zakonom o finansiranju institucija Bosne i Hercegovine (član. 22) i Pravilnika o finansijskom izvještavanju institucija Bosne i Hercegovine, sačinjeni su finansijski izvještaji u propisanim zakonskim rokovima. Od ukupno odobrenih sredstava budžeta za 2010. godine u iznosu od 1.242.000 KM, dinamika izvršenja budžeta po kvartalima je bila sljedeća:

- Za period 01. 01. - 31. 03. 2010 .godine u iznosu od 166.382 KM ili 13% od odobrenog budžeta;
- Za period 01. 01. – 30. 06. 2010. godine u iznosu od 347.858 KM ili 28% od odobrenog budžeta;
- Za period 01. 01. – 30. 09. 2010. godine u iznosu od 596.588 KM ili 48% od odobrenog budžeta;
- Za period 01.01. – 31. 12. 2010.godine u iznosu od 829.295,00 KM ili 67% od odobrenog budžeta.

U izvještajnom periodu realizovan je Program posebne namjene "Organizacija MERIC konferencije". Sredstva za realizaciju ovog programa odobrena od strane UNESCO-a u iznosu od 32. 467,00 KM u cijelosti su iskorištene. Postavljeni cilj i svrha održavanja konferencije su u potpunosti ostvareni, o čemu je sačinjen i poseban finansijski izvještaj te dostavljen nadležnim institucijama.

### **1. 8. 4. Obračun plata**

U skladu sa Zakonom o finansiranju institucija BiH (član 30.) i Zakona o platama i naknadama u institucijama BiH (član 52.), obračun i isplatu plata za institucije BiH vrši MFT BiH putem sistema centralizovane isplate plata. Shodno tome, Centar je blagovremeno vršio pripremu ulaznih podataka za obračun plata i naknada te iste na vrijeme dostavljao Odsjeku za obračun plata u MFT BiH.

### **1. 8. 5. Ostali poslovi iz oblasti finansija**

Pored navedenih poslova, Centar je u skladu sa pozitivnim propisima obavljao knjigovodstveno-finansijske i blagajničke poslove i izvršio redovan godišnji popis imovine i obaveza Centra.

## **9. Provođenje preporuka Kancelarije za reviziju**

Nakon izvršene prethodne revizije finansijskih izvještaja Centra za 2009. godinu u februaru 2010. godine, Kancelarija za reviziju institucija Bosne i Hercegovine je u maju mjesecu izvršio i konačnu reviziju finansijskih izvještaja Centra za 2009.godinu..

Nakon izvršene revizije, Kancelarija za reviziju je dostavio i konačan izvještaj o izvršenoj reviziji za 2009. godinu u kojem izražavaju mišljenje da finansijski izvještaji Centra prikazuju po svim bitnim pitanjima korektno i istinito stanje imovine i obaveza na dan 31. 12. 2009.

godine, rezultate poslovanja i izvršenje budžeta za godinu koja se završava na taj dan i u skladu sa prihvaćenim okvirom finansijskog izvještavanja. U izvještaju su date i preporuke koje se tiču poboljšanja sistema interne kontrole i revidiranje angažovanja lica po osnovu ugovora o djelu. Date preporuke od strane revizije u potpunosti su ispoštovane, te su izvršene izmjene određenih internih procedura s ciljem da se ojača sistem interne kontrole Centra. Takođe, ispoštovana je preporuka o angažovanje spoljnih saradnika po osnovu ugovora o djelu na način da, nakon što su istekli postojeći zaključeni ugovora o djelu, Centar nije zaključivao nove ugovore.

### **10. Saradnja sa nadležnim ministarstvima i drugim institucijama**

U izvještajnom periodu, pored ostvarene saradnje sa ENIC centrima u Evropi i regionu, ostvarena je potrebna saradnja sa Ministarstvom civilnih poslova Bosne i Hercegovine, entitetskim i kantonalnim ministarstvima obrazovanja i nauke, Odjeljenjem za obrazovanje Brčko distrikta BiH, Komisijom za informisanje i priznavanje Ministarstva prosvjete i kulture Republike Srpske, Agencijom za razvoj visokog obrazovanja i osiguranje kvaliteta, Rektorskom konferencijom, kao i sa univerzitetima i fakultetima na teritoriji Bosne i Hercegovine.

Na poziv Rektorata Sveučilišta u Mostaru, prezentovane su Preporuke o kriterijima o vrednovanju inostaranih visokoškolskih kvalifikacija u postupku priznavanja u svrhu zapošljavanja i nastavka obrazovanja. Održan je sastanak sa predstavnicima Ministarstva obrazovanja, nauke, kulture i sporta Srednjobosanskog Kantona, na kojem je razgovarano o procesu priznavanja i pronalaženju načina da se prevaziđe nostrifikacija inostranih kvalifikacija.

Održan je sastanak sa direktorom Agencije za razvoj visokog obrazovanja i osiguranje kvaliteta i pomoćnicom ministra civilnih poslova na kojem je dogovoreno da se usklade web sadržaji koji se tiču popisa visokoškolskih ustanova u BiH.

Na poziv rektora Univerziteta u Zenici, dana 03.11.2010. godine predstavnici Centra su prisustvovali sjednici Senata Univerziteta u Zenici. Tom prilikom članovima Senata prezentiran je dosadašnji rad Centra sa posebnim osvrtom na Preporuke o kriterijima za vrednovanje inostranih visokoškolskih kvalifikacija u postupku priznavanja u svrhu zapošljavanja i nastavka obrazovanja. Pored navedenog, ostvarena je potrebna saradnja i koordinacija sa Ministarstvom finansija i trezora BiH, Uredom za zakonodavstvo Vijeća ministara BiH i Generalnim sekretarijatom Vijeća ministara BiH. Na zahtjev direktora Centra, u Beogradu je održan radni sastanak sa predstavnicima Ministarstva prosvjete i kulture Republike Srbije na kome su razmijenjena iskustva o primjeni Lisabonske konvencije i dogovoren način dostavljanja informacija o vjerodostojnosti diploma izdatih na privatnim fakultetima u Srbiji.

### **11. Kancelarijsko poslovanje**

U toku 2010. godine, Centar je, kroz djelovodini protokol, zaprimio ukupno 967 službenih akata, 338 računa (Knjiga primljenih računa) i 7 akata iz nadležnosti Upravnog odbora (za Upravni odbor Centra vodi se poseban djelovodnik predmeta). Kancelarijsko i arhivsko poslovanje vodi se u skladu sa pozitivnim propisima, što je pokazala i stručna kontrola izvršena od strane ovlaštenog predstavnika Arhiva Bosne i Hercegovine.

Ustrojen je djelovodnik predmeta i akata. Početkom godine, direktor Centra donio je rješenje o određivanju organizacionih jedinica, njihovih brojevanih oznaka i načinu vođenja interne dostavne knjige, kao i rješenje o načinu raspoređivanja i signiranja službene pošte. Takođe, rješenjem direktora određeno je lice koje je odgovorno za vođenje kancelarijskog i arhivskog

poslovanja, čuvanje i upotrebu službenog pečata i prijemnog štambilja. Nije bilo slučajeva gubljenja ili nestanka službenih akata.

Nakon donošenja Liste kategorija registraturne građe s rokovima čuvanja na koju je pribavljena saglasnost Arhiva Bosne i Hercegovine, izvršeno je arhiviranje registarturske građe iz 2008. i 2009. godine. S tim u vezi, pristupilo se formiranju registraturnih jedinica u koje su po određenim cjelinama, po godinama, klasifikacijskim oznakama, vrsti i količini građe odloženi završeni predmeti i akti i druga registraturna građa (matična knjiga, djelovodnik predmeta i akata, i sl.), poslije čega su, na tako formirane registraturne jedinice, ispisani brojevi iz arhivske knjige. Izvodi iz arhivske knjige Centra (kopije arhivske knjige), dostavljeni su Arhivu Bosne i Hercegovine. Radi zaštite arhivske građe i personalne dokumentacije, izvršena je nabavka metalnih ormara i metalnog sefa, čime su stvoreni odgovarajući uslovi za zaštitu arhivske građe i personalne dokumentacije.

\*\*\*\*\*

Sve programske aktivnosti koje su bile planirane Programom rada Centra za 2010. godinu, koji je razmatrao Upravni odbor Centra na 5. sjednici, održanoj 1. 2. 2010. godine, i na isti dao pozitivno mišljenje, a Vijeće ministara Bosne i Hercegovine usvojio na 118. sjednici, održanoj 8. 4. 2010. godine, izvršene su, i Program rada Centra za 2010. godinu realizovan je 100% .

Broj: 02-07-1-20/11

Mostar, 11. januara 2011. godine